



Kempf GmbH  
Garten- und Landschaftsbau  
Neuhauser Straße 16

66113 Saarbrücken

Ansprechpartner:  
Dr. Axel Didion

Telefonnr.:  
0681 / 954 1518

E-Mail:  
didion@nls-saar.de

21.12.2021

**Durchführung von Pflegemaßnahmen im Natura 2000-Gebiet „Birzberg, Honigberg/Kappelberghang, Lagebezeichnung Auf'm Birzberg, Offenhalten eines Kalkstein-Bruchs, Pflegeflächen Nr. 46.18 (Teil 1 und Teil 2) und 46.20 Verhandlungsvergabe ohne Teilnahmewettbewerb mit Submissionstermin**

Sehr geehrte Damen und Herren,  
wir planen in einem ehemaligen Kalk-Steinbruch (s. Kartenausschnitte) innerhalb des Natura 2000-Gebietes „Birzberg, Honigsack/Kappelberghang“ zur Umsetzung der Ziele des Naturschutzes und der Landschaftspflege bis 28. Feb. 2022 eine Pflegemaßnahme durchzuführen. Die Flächen wurden letztmalig im Winterhalbjahr 2019/2020 gepflegt. Lage und Abgrenzung kann den beigefügten Karten entnommen werden. Folgende Maßnahmen sind durchzuführen:

1. Fläche Nr. 46.20  
Zufahrt zum Steinbruch von überhängenden Ästen befreien und drei umgefallene Bäume abräumen und seitlich ablegen, Fläche (ca. 500 qm) anschließend mulchen ohne Abräumen des Materials
2. Fläche 46.18, Teil 1  
Auf einer Fläche von ca. 0,7 ha alle Gehölzschösslinge bodengleich abschneiden, aufnehmen und nach Einweisung vor Ort entlang der Steilwand ablegen. Einzelbäume und größere Sträucher sollen auf der Fläche stehen bleiben. Die Fläche kann nicht mit Maschinen befahren werden und erfordert Handarbeit.
3. Fläche 46.18, Teil 2  
Auf einer Fläche von ca. ca. 1,3 ha alle Gehölzschösslinge bodengleich abschneiden, aufnehmen und nach Einweisung vor Ort am Rande der Fläche ablegen. Einzelbäume und größere Sträucher sollen auf der Fläche stehen bleiben. Die Fläche soll anschließend gemäht/gemulcht werden. Das Mahd-/Mulchgut soll abgeräumt und einer geordneten Entsorgung zugeführt werden.

**NATURLAND-  
STIFTUNG SAAR**

Feldmannstraße 85  
66119 Saarbrücken

**KONTAKT**

Telefon: (0681) 954150  
Fax: (0681) 9542525  
www.nls-saar.de  
info@nls-saar.de

**KURATOR**

Roland Krämer

**STEUER**

UST.ID-NR: DE210369867

**BANK**

Vereinigte Volksbank eG  
Saarlouis - Sultzbach/Saar  
IBAN: DE70 5909 2000 3239 8800 01  
BIC: GENODES3B2

MITGLIED IM DEUTSCHEN VERBAND  
FÜR LANDSCHAFTSPFLEGE





naturland  
stiftung saar

Wenn Sie Interesse haben, die Fläche in unserem Auftrag zu pflegen, bitten wir um Ihr Pauschalangebot bis zum **Submissionstermin am 12.01.2022, 12:00 Uhr, Feldmannstraße 85 in 66119 Saarbrücken.**

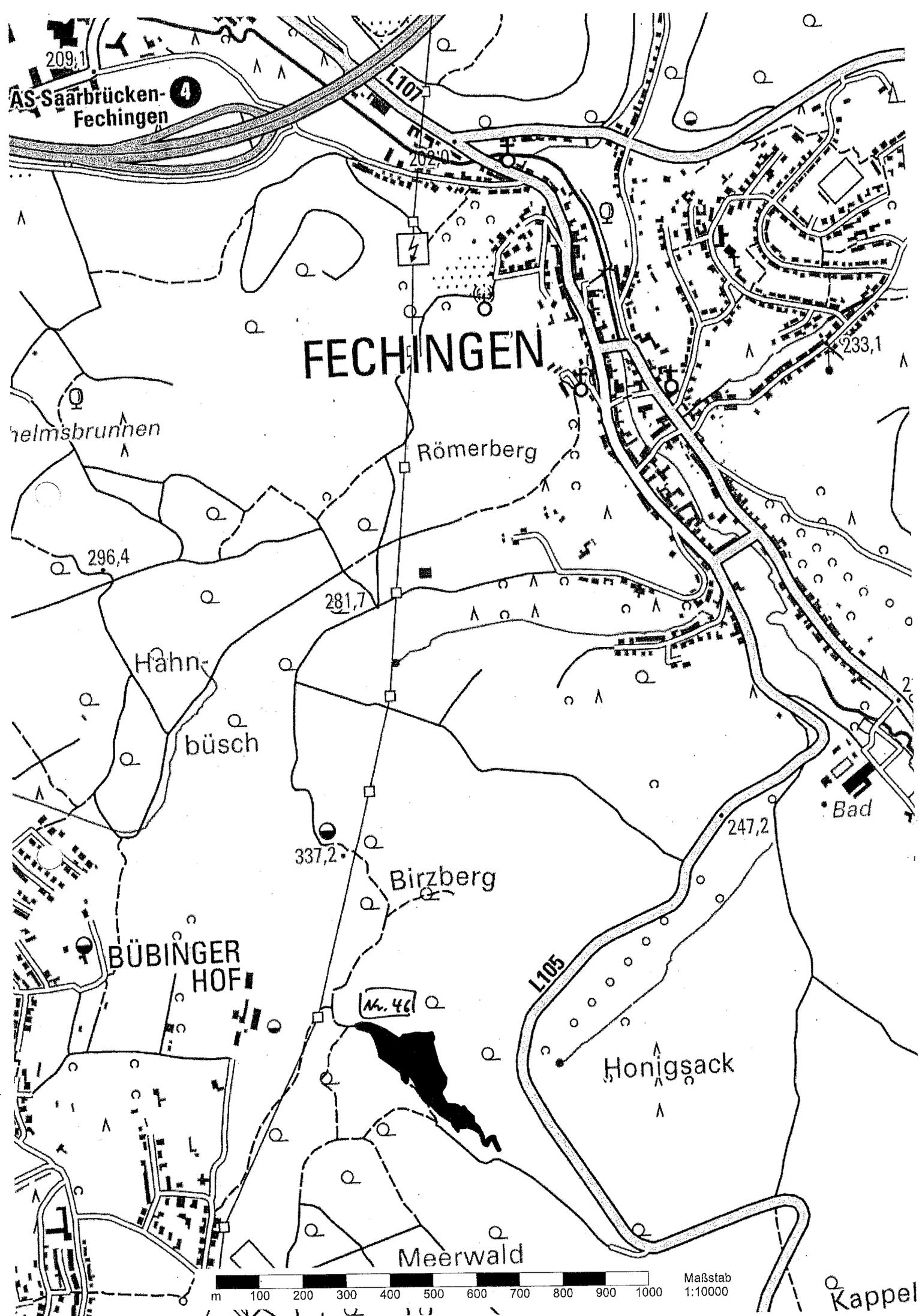
**Auf dem geschlossenen Briefumschlag mit dem Angebot bitte vermerken: Submissionstermin Birzberg, 12.01.2022, 12:00 Uhr.**

Eine Ortseinsicht vor Angebotsabgabe wird angeraten. Für eine Ortseinsicht kann ein Termin mit Herrn Dr. Axel Didion, Tel.-Nr. 0681-95415-18 ab dem 04.01.2022 vereinbart werden. Im Falle der Auftragsvergabe wird ein Werkvertrag geschlossen.

Mit freundlichen Grüßen  
Im Auftrag

Dr. Axel Didion

Anlage: 1 Karte, 1 Luftbild mit Abgrenzung der Pflegeflächen



AS-Saarbrücken-Fechingen 4

# FECHINGEN

Helmsbrunnen

Römerberg

296,4

281,7

Hahn-  
busch

337,2

Birzberg

247,2

Bad

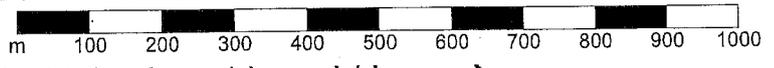
BÜBINGER  
HOF

Nr. 46

L105

Honigsack

Meerwald



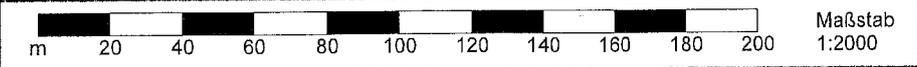
Maßstab  
1:10000

Kappel

46.18 Teil 1

46.18 Teil 2

46.20





Lebenshilfe Obere Saar e.V.  
Am Wintringer Hof 7

66271 Kleinblittersdorf

Ansprechpartner:  
Dr. Axel Didion

Telefonnr.:  
0681 / 954 1518

E-Mail:  
didion@nls-saar.de

21.12.2021

**Durchführung von Pflegemaßnahmen im Natura 2000-Gebiet  
„Birzberg, Honigsack/Kappelberghang“, Lagebezeichnung Auf'm  
Birzberg, Offenhalten eines Kalkstein-Bruchs, Pflegeflächen Nr.  
46.18 (Teil 1 und Teil 2) und 46.20**

**Verhandlungsvergabe ohne Teilnahmewettbewerb mit Submissi-  
onstermin**

Sehr geehrte Damen und Herren,  
wir planen in einem ehemaligen Kalk-Steinbruch (s. Kartenausschnitte)  
innerhalb des Natura 2000-Gebietes „Birzberg, Honig-  
sack/Kappelberghang“ zur Umsetzung der Ziele des Naturschutzes und  
der Landschaftspflege bis 28. Feb. 2022 eine Pflegemaßnahme durchzu-  
führen. Die Flächen wurden letztmalig im Winterhalbjahr 2019/2020 ge-  
pflegt. Lage und Abgrenzung kann den beigefügten Karten entnommen  
werden. Folgende Maßnahmen sind durchzuführen:

1. Fläche Nr. 46.20  
Zufahrt zum Steinbruch von überhängenden Ästen befreien und  
drei umgefallene Bäume abräumen und seitlich ablegen, Fläche  
(ca. 500 qm) anschließend mulchen ohne Abräumen des Materi-  
als
2. Fläche 46.18, Teil 1  
Auf einer Fläche von ca. 0,7 ha alle Gehölzschösslinge boden-  
gleich abschneiden, aufnehmen und nach Einweisung vor Ort ent-  
lang der Steilwand ablegen. Einzelbäume und größere Sträucher  
sollen auf der Fläche stehen bleiben. Die Fläche kann nicht mit  
Maschinen befahren werden und erfordert Handarbeit.
3. Fläche 46.18, Teil 2  
Auf einer Fläche von ca. ca. 1,3 ha alle Gehölzschösslinge bo-  
dengleich abschneiden, aufnehmen und nach Einweisung vor Ort  
am Rande der Fläche ablegen. Einzelbäume und größere Sträu-  
cher sollen auf der Fläche stehen bleiben. Die Fläche soll an-  
schließend gemäht/gemulcht werden. Das Mahd-/Mulchgut soll  
abgeräumt und einer geordneten Entsorgung zugeführt werden.

**NATURLAND  
STIFTUNG SAAR**

Feldmannstraße 85  
66119 Saarbrücken

**KONTAKT**

Telefon: (0681) 954150  
Fax: (0681) 9542525  
www.nls-saar.de  
info@nls-saar.de

**KURATOR**

Roland Krämer

**STEUER**

UST-ID-NR: DE210369867

**BANK**

Vereinigte Volksbank eG  
Saarlouis - Sulzbach/Saar  
IBAN: DE70 5909 2000 3239 8800 01  
BIC: GENODESISB2

MITGLIED IM DEUTSCHEN VERBAND  
FÜR LANDSCHAFTSPFLEGE





naturland  
stiftung saar

Wenn Sie Interesse haben, die Fläche in unserem Auftrag zu pflegen, bitten wir um Ihr Pauschalangebot bis zum **Submissionstermin am 12.01.2022, 12:00 Uhr, Feldmannstraße 85 in 66119 Saarbrücken.**

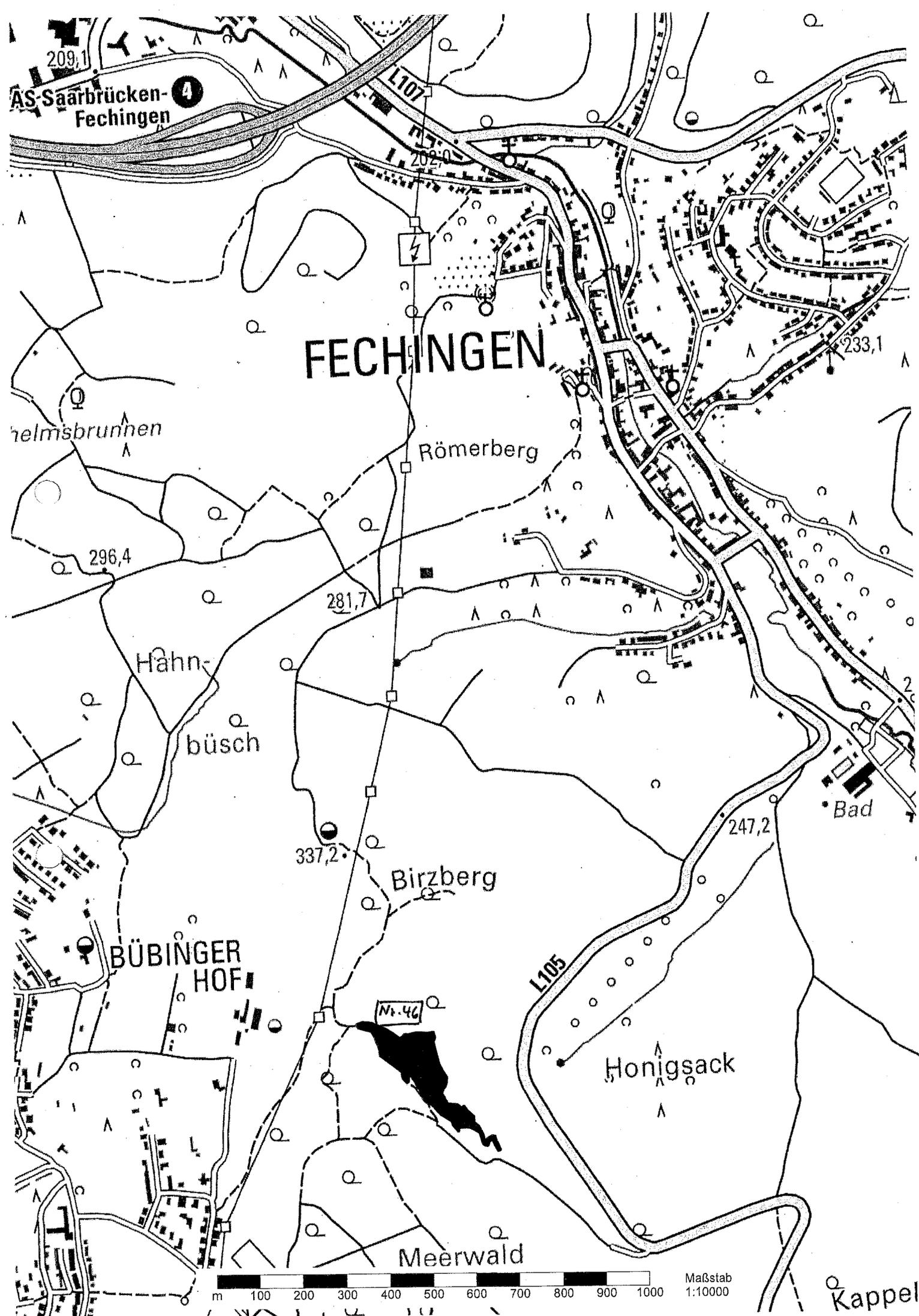
**Auf dem geschlossenen Briefumschlag mit dem Angebot bitte vermerken: Submissionstermin Birzberg, 12.01.2022, 12:00 Uhr.**

Eine Ortseinsicht vor Angebotsabgabe wird angeraten. Für eine Ortseinsicht kann ein Termin mit Herrn Dr. Axel Didion, Tel.-Nr. 0681-95415-18 ab dem 04.01.2022 vereinbart werden. Im Falle der Auftragsvergabe wird ein Werkvertrag geschlossen.

Mit freundlichen Grüßen  
Im Auftrag

Dr. Axel Didion

Anlage: 1 Karte, 1 Luftbild mit Abgrenzung der Pflegeflächen



AS-Saarbrücken-Fechingen 4

# FECHINGEN

helmsbrunnen

Römerberg

296,4

281,7

Hahn-

büsch

337,2

Birzberg

247,2

Bad

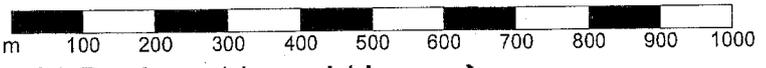
BÜBINGER HOF

N. 46

L105

Honigsack

Meerwald



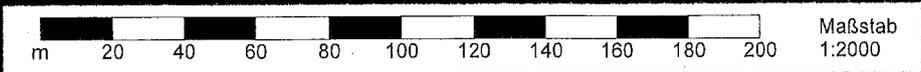
Maßstab 1:10000

Kappel

46.18 Teil 1

46.18 Teil 2

46.20





Schmitt Landschaftsbau GmbH & Co. Kg  
Pfaffentalstraße 73

66399 Mandelbachtal

Ansprechpartner:  
Dr. Axel Didion

Telefonnr.:  
0681 / 954 1518

E-Mail:  
didion@nls-saar.de

21.12.2021

**Durchführung von Pflegemaßnahmen im Natura 2000-Gebiet  
„Birzberg, Honigberg/Kappelberghang, Lagebezeichnung Auf'm  
Birzberg, Offenhalten eines Kalkstein-Bruchs, Pflegeflächen Nr.  
46.18 (Teil 1 und Teil 2) und 46.20  
Verhandlungsvergabe ohne Teilnahmewettbewerb mit Submissi-  
onstermin**

Sehr geehrte Damen und Herren,  
wir planen in einem ehemaligen Kalk-Steinbruch (s. Kartenausschnitte)  
innerhalb des Natura 2000-Gebietes „Birzberg, Honig-  
sack/Kappelberghang“ zur Umsetzung der Ziele des Naturschutzes und  
der Landschaftspflege bis 28. Feb. 2022 eine Pflegemaßnahme durchzu-  
führen. Die Flächen wurden letztmalig im Winterhalbjahr 2019/2020 ge-  
pflegt. Lage und Abgrenzung kann den beigefügten Karten entnommen  
werden. Folgende Maßnahmen sind durchzuführen:

1. Fläche Nr. 46.20  
Zufahrt zum Steinbruch von überhängenden Ästen befreien und  
drei umgefallene Bäume abräumen und seitlich ablegen, Fläche  
(ca. 500 qm) anschließend mulchen ohne Abräumen des Materi-  
als
2. Fläche 46.18, Teil 1  
Auf einer Fläche von ca. 0,7 ha alle Gehölzschösslinge boden-  
gleich abschneiden, aufnehmen und nach Einweisung vor Ort ent-  
lang der Steilwand ablegen. Einzelbäume und größere Sträucher  
sollen auf der Fläche stehen bleiben. Die Fläche kann nicht mit  
Maschinen befahren werden und erfordert Handarbeit.
3. Fläche 46.18, Teil 2  
Auf einer Fläche von ca. ca. 1,3 ha alle Gehölzschösslinge bo-  
dengleich abschneiden, aufnehmen und nach Einweisung vor Ort  
am Rande der Fläche ablegen. Einzelbäume und größere Sträu-  
cher sollen auf der Fläche stehen bleiben. Die Fläche soll an-  
schließend gemäht/gemulcht werden. Das Mahd-/Mulchgut soll  
abgeräumt und einer geordneten Entsorgung zugeführt werden.

**NATURLAND  
STIFTUNG SAAR**

Feldmannstraße 85  
66119 Saarbrücken

**KONTAKT**

Telefon: (0681) 954150  
Fax: (0681) 9542525  
www.nls-saar.de  
info@nls-saar.de

**KURATOR**

Roland Krämer

**STEUER**

UST.ID-NR: DE210369867

**BANK**

Vereinigte Volksbank eG  
Saarlouis - Sulzbach/Saar  
IBAN: DE70 5909 2000 3239 8800 01  
BIC: GENODE33SB2

MITGLIED IM DEUTSCHEN VERBAND  
FÜR LANDSCHAFTSPFLEGE



Wenn Sie Interesse haben, die Fläche in unserem Auftrag zu pflegen, bitten wir um Ihr Pauschalangebot bis zum **Submissionstermin am 12.01.2022, 12:00 Uhr, Feldmannstraße 85 in 66119 Saarbrücken.**

**Auf dem geschlossenen Briefumschlag mit dem Angebot bitte vermerken: Submissionstermin Birzberg, 12.01.2022, 12:00 Uhr.**

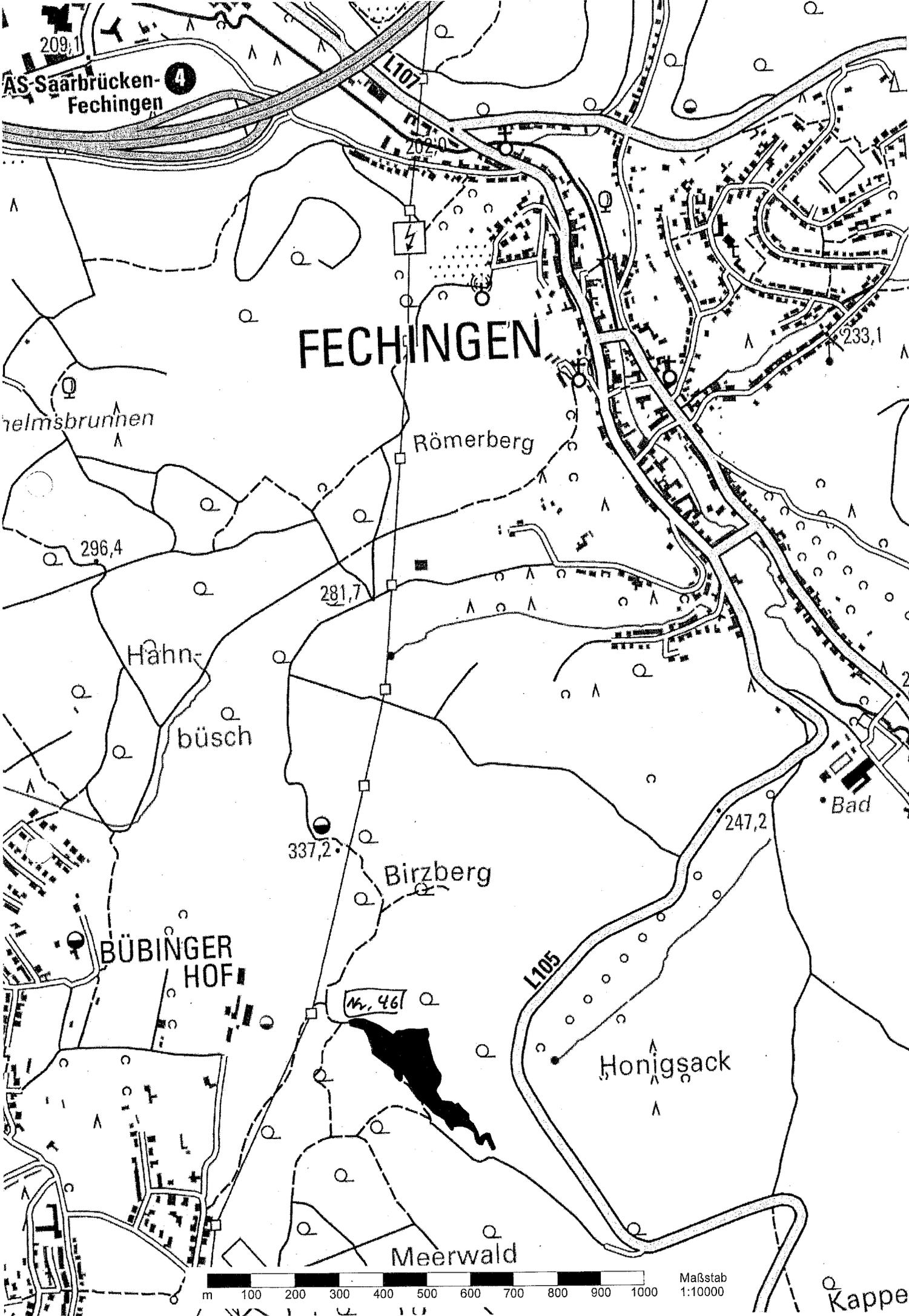
Eine Ortseinsicht vor Angebotsabgabe wird angeraten. Für eine Ortseinsicht kann ein Termin mit Herrn Dr. Axel Didion, Tel.-Nr. 0681-95415-18 ab dem 04.01.2022 vereinbart werden. Im Falle der Auftragsvergabe wird ein Werkvertrag geschlossen.

Mit freundlichen Grüßen  
Im Auftrag



Dr. Axel Didion

Anlage: 1 Karte, 1 Luftbild mit Abgrenzung der Pflegeflächen



AS-Saarbrücken-Fechingen 4

# FECHINGEN

helmsbrunnen

Römerberg

296,4

281,7

Hahn-

büsch

337,2

Birzberg

247,2

Bad

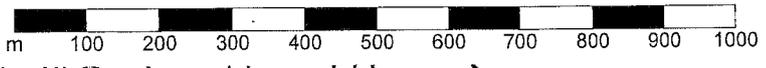
BÜBINGER HOF

Nr. 461

L105

Honigsack

Meerwald



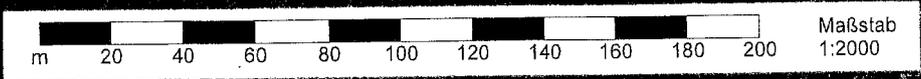
Maßstab 1:10000

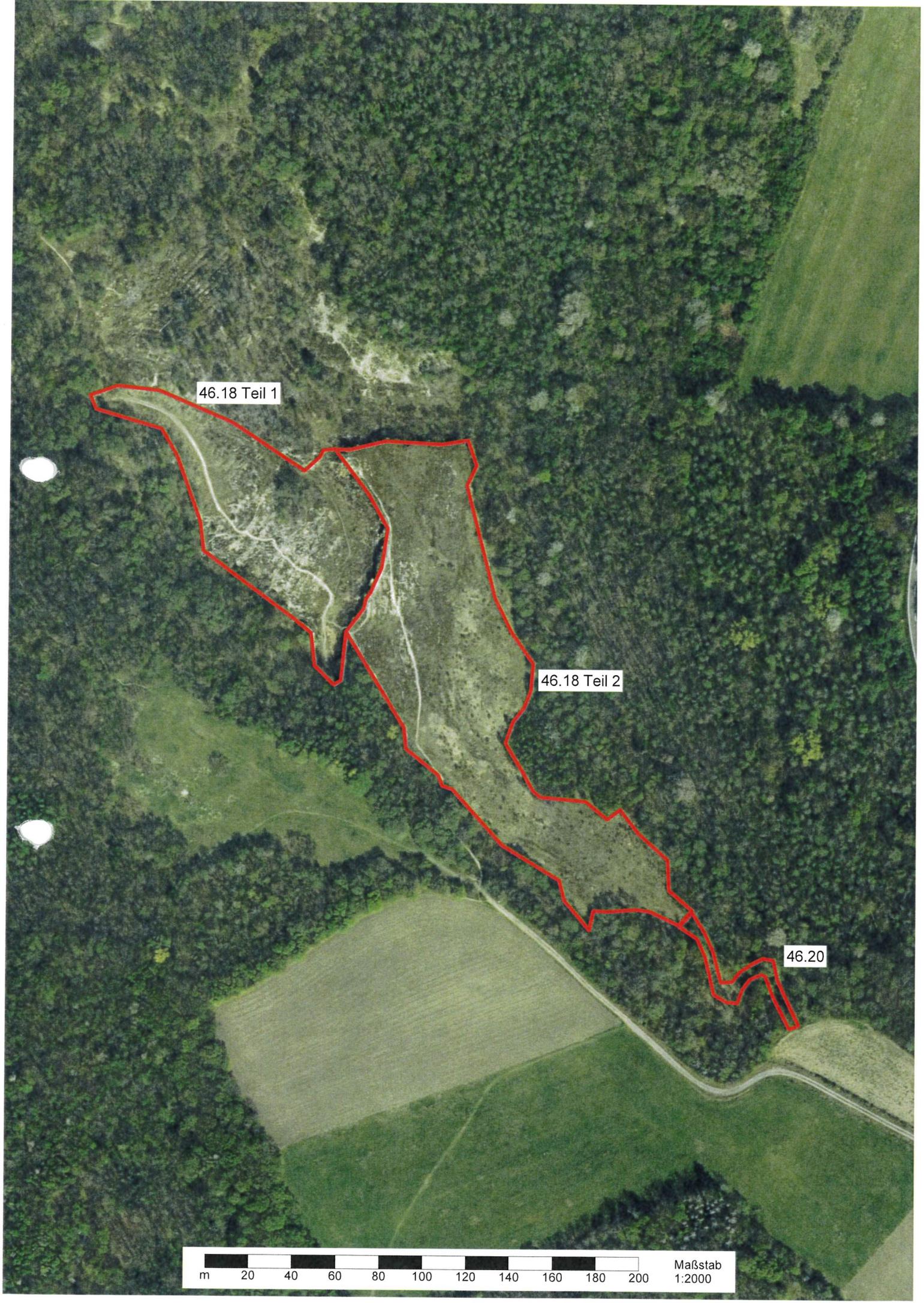
Kappel

46.18 Teil 1

46.18 Teil 2

46.20

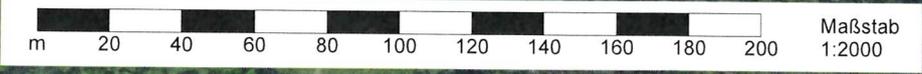




46.18 Teil 1

46.18 Teil 2

46.20



Maßstab  
1:2000